



1ST SESSION, 38TH LEGISLATURE, ONTARIO  
53 ELIZABETH II, 2004

1<sup>re</sup> SESSION, 38<sup>e</sup> LÉGISLATURE, ONTARIO  
53 ELIZABETH II, 2004

## Bill 15

*(Chapter 1  
Statutes of Ontario, 2004)*

**An Act to amend the  
Public Sector Salary  
Disclosure Act, 1996**

**The Hon. D. Duncan**  
Minister of Energy

1st Reading	December 8, 2003
2nd Reading	April 8, 2004
3rd Reading	April 8, 2004
Royal Assent	April 15, 2004

## Projet de loi 15

*(Chapitre 1  
Lois de l'Ontario de 2004)*

**Loi modifiant la  
Loi de 1996 sur la divulgation  
des traitements dans le secteur public**

**L'honorable D. Duncan**  
Ministre de l'Énergie

1 <sup>re</sup> lecture	8 décembre 2003
2 <sup>e</sup> lecture	8 avril 2004
3 <sup>e</sup> lecture	8 avril 2004
Sanction royale	15 avril 2004



## EXPLANATORY NOTE

*This Explanatory Note was written as a reader's aid to Bill 15 and does not form part of the law. Bill 15 has been enacted as Chapter 1 of the Statutes of Ontario, 2004.*

The *Public Sector Salary Disclosure Act, 1996* is amended to specify that Hydro One Inc., Ontario Power Generation Inc. and their subsidiaries are part of the public sector and to designate them as employers for the purposes of the Act.

Transitional provisions require them to disclose the information required by the Act with respect to the salaries and benefits paid by them in 1999, 2000, 2001, 2002 and 2003. The deadlines for those disclosures are specified.

## NOTE EXPLICATIVE

*La note explicative, rédigée à titre de service aux lecteurs du projet de loi 15, ne fait pas partie de la loi. Le projet de loi 15 a été édicté et constitue maintenant le chapitre 1 des Lois de l'Ontario de 2004.*

La *Loi de 1996 sur la divulgation des traitements dans le secteur public* est modifiée en vue de préciser que les sociétés Hydro One Inc. et Ontario Power Generation Inc. ainsi que leurs filiales font partie du secteur public et de les désigner comme employeurs pour l'application de la Loi.

Des dispositions transitoires exigent que ces sociétés divulguent les renseignements visés par la Loi à l'égard des traitements et des avantages qu'elles ont versés en 1999, 2000, 2001, 2002 et 2003. Ces dispositions précisent également les délais pour ce faire.

**An Act to amend the  
Public Sector Salary  
Disclosure Act, 1996**

**Loi modifiant la  
Loi de 1996 sur la divulgation  
des traitements dans le secteur public**

Her Majesty, by and with the advice and consent of the Legislative Assembly of the Province of Ontario, enacts as follows:

**1. (1) The definition of “employer” in subsection 2 (1) of the *Public Sector Salary Disclosure Act, 1996* is repealed and the following substituted:**

“employer” means,

- (a) an employer in the public sector that does not carry on its activities for the purpose of gain or profit to its members or shareholders, and includes the Crown and a body to which a person is elected or appointed under the authority of an Act of Ontario,
- (b) Hydro One Inc. and each of its subsidiaries, and
- (c) Ontario Power Generation Inc. and each of its subsidiaries; (“employer”)

**(2) Subsection 2 (1) of the Act, as amended by the Statutes of Ontario, 1997, chapter 31, section 169, 1998, chapter 18, Schedule G, section 71 and 2002, chapter 17, Schedule F, Table, is amended by adding the following definitions:**

“Hydro One Inc.” has the same meaning as in the *Electricity Act, 1998*; (“Hydro One Inc.”)

“Ontario Power Generation Inc.” has the same meaning as in the *Electricity Act, 1998*; (“Ontario Power Generation Inc.”)

**(3) The definition of “public sector” in subsection 2 (1) of the Act, as amended by the Statutes of Ontario, 1997, chapter 31, section 169, 1998, chapter 18, Schedule G, section 71 and 2002, chapter 17, Schedule F, Table, is amended by striking out “or” at the end of clause (k) and by adding the following clauses:**

- (m) Hydro One Inc. and each of its subsidiaries, or
- (n) Ontario Power Generation Inc. and each of its subsidiaries;

**(4) Subsection 2 (1) of the Act, as amended by the Statutes of Ontario, 1997, chapter 31, section 169, 1998, chapter 18, Schedule G, section 71 and 2002,**

Sa Majesté, sur l’avis et avec le consentement de l’Assemblée législative de la province de l’Ontario, édicte :

**1. (1) La définition de «employeur» au paragraphe 2 (1) de la *Loi de 1996 sur la divulgation des traitements dans le secteur public* est abrogée et remplacée par ce qui suit :**

«employeur» S’entend de ce qui suit :

- a) un employeur du secteur public qui exerce ses activités sans but lucratif pour ses membres ou ses actionnaires et, en outre, la Couronne ainsi qu’un organisme auquel une personne est élue ou nommée en vertu d’une loi de l’Ontario;
- b) Hydro One Inc. et chacune de ses filiales;
- c) Ontario Power Generation Inc. et chacune de ses filiales. («employeur»)

**(2) Le paragraphe 2 (1) de la Loi, tel qu’il est modifié par l’article 169 du chapitre 31 des Lois de l’Ontario de 1997, par l’article 71 de l’annexe G du chapitre 18 des Lois de l’Ontario de 1998 et par le tableau de l’annexe F du chapitre 17 des Lois de l’Ontario de 2002, est modifié par adjonction des définitions suivantes :**

«Hydro One Inc.» S’entend au sens de la *Loi de 1998 sur l’électricité*. («Hydro One Inc.»)

«Ontario Power Generation Inc.» S’entend au sens de la *Loi de 1998 sur l’électricité*. («Ontario Power Generation Inc.»)

**(3) La définition de «secteur public» au paragraphe 2 (1) de la Loi, telle qu’elle est modifiée par l’article 169 du chapitre 31 des Lois de l’Ontario de 1997, par l’article 71 de l’annexe G du chapitre 18 des Lois de l’Ontario de 1998 et par le tableau de l’annexe F du chapitre 17 des Lois de l’Ontario de 2002, est modifiée par adjonction des alinéas suivants :**

- m) Hydro One Inc. et chacune de ses filiales;
- n) Ontario Power Generation Inc. et chacune de ses filiales.

**(4) Le paragraphe 2 (1) de la Loi, tel qu’il est modifié par l’article 169 du chapitre 31 des Lois de l’Ontario de 1997, par l’article 71 de l’annexe G du**

**chapter 17, Schedule F, Table, is amended by adding the following definition:**

“subsidiary”, in relation to Hydro One Inc. and Ontario Power Generation Inc., has the same meaning as in the *Electricity Act, 1998*. (“filiale”)

**2. Section 3 of the Act is amended by adding the following subsection:**

**Transition, for 1999 to 2003**

(6) Hydro One Inc., Ontario Power Generation Inc. and their subsidiaries shall do the following things with respect to 1999, 2000, 2001, 2002 and 2003:

1. Each employer shall make available for inspection by the public without charge a written record of the amount of salary and benefits paid in each year by the employer to or in respect of an employee to whom the employer paid at least \$100,000 as salary. Subsection (2) applies with respect to the record. It must be made available on or before the later of March 31, 2004 and the day that is one month after the date on which the *Public Sector Salary Disclosure Amendment Act, 2004* receives Royal Assent.
2. For each year in which the employer had no employees to whom the employer paid at least \$100,000 as salary, the employer shall make available for inspection by the public without charge a written statement described in subsection (3). It must be made available on or before the later of March 31, 2004 and the day that is one month after the date on which the *Public Sector Salary Disclosure Amendment Act, 2004* receives Royal Assent.
3. The employer shall allow the public to inspect those records or statements without charge at a suitable location on the employer’s premises at any time during the employer’s normal working hours throughout the period beginning on the date on which the records or statements are made available to the public and ending one year later.

**3. Subsection 4 (2) of the Act is amended by adding “or (6), as the case may be” at the end.**

**Commencement**

**4. This Act comes into force on the day it receives Royal Assent.**

**Short title**

**5. The short title of this Act is the *Public Sector Salary Disclosure Amendment Act, 2004*.**

**chapitre 18 des Lois de l’Ontario de 1998 et par le tableau de l’annexe F du chapitre 17 des Lois de l’Ontario de 2002, est modifié par adjonction de la définition suivante :**

«filiale» Relativement à Hydro One Inc. et à Ontario Power Generation Inc., s’entend au sens de la *Loi de 1998 sur l’électricité*. («subsidiary»)

**2. L’article 3 de la Loi est modifié par adjonction du paragraphe suivant :**

**Disposition transitoire : 1999 à 2003**

(6) Hydro One Inc., Ontario Power Generation Inc. et leurs filiales font ce qui suit à l’égard de 1999, 2000, 2001, 2002 et 2003 :

1. L’employeur met gratuitement à la disposition du public, aux fins de consultation, un registre écrit sur le montant du traitement et des avantages qu’il a versés pendant chaque année à un employé à qui il a versé un traitement d’au moins 100 000 \$, ou à l’égard de cet employé. Le paragraphe (2) s’applique à l’égard de ce registre, qui doit être mis à la disposition du public au plus tard le dernier en date du 31 mars 2004 et du jour qui tombe un mois après la date où la *Loi de 2004 modifiant la Loi sur la divulgation des traitements dans le secteur public* reçoit la sanction royale.
2. Pour chaque année pendant laquelle l’employeur n’avait pas d’employés à qui il a versé au moins 100 000 \$ comme traitement, il met gratuitement à la disposition du public, aux fins de consultation, la déclaration écrite visée au paragraphe (3) au plus tard le dernier en date du 31 mars 2004 et du jour qui tombe un mois après la date où la *Loi de 2004 modifiant la Loi sur la divulgation des traitements dans le secteur public* reçoit la sanction royale.
3. L’employeur permet au public de consulter gratuitement ces registres ou déclarations à un endroit convenable dans ses locaux à n’importe quel moment pendant les heures normales d’ouverture pour une durée d’un an à compter de la date où ils sont mis à la disposition du public.

**3. Le paragraphe 4 (2) de la Loi est modifié par adjonction de «ou (6), selon le cas» à la fin du paragraphe.**

**Entrée en vigueur**

**4. La présente loi entre en vigueur le jour où elle reçoit la sanction royale.**

**Titre abrégé**

**5. Le titre abrégé de la présente loi est *Loi de 2004 modifiant la Loi sur la divulgation des traitements dans le secteur public*.**